Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2016. gada 25. septembrī
(OR. en)

10973/16
ADD 3 COR 2

Starpiestāžu lieta:
2016/0206 (NLE)

WTO 195
SERVICES 20
FDI 16
CDN 12

LEĢISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI

Temats:	Visaptverošs ekonomikas un tirdzniecības nolīgums (*CETA*) starp Kanādu, no vienas puses, un Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no otras puses

Dokumenta lappusi EU/CA/Pielikums/lv 115aizstāj ar pievienoto lappusi.

3. Līdz brīdim, kamēr tiek pieņemti sertifikāti, kas pamatojas uz līdzvērtību, turpina izmantot pašreizējo sertifikāciju.

Sertifikācijas oficiālās valodas

4. a) Attiecībā uz importu Eiropas Savienībā sertifikāts jāsagatavo vismaz vienā no tās dalībvalsts oficiālajām valodām, caur kuras robežkontroles punktu sūtījumu ieved Eiropas Savienībā; un

   b) attiecībā uz importu Kanādā sertifikāts jāsagatavo vienā no Kanādas oficiālajām valodām.

Sertifikācijas līdzekļi

5. Apmaiņa ar oriģinālā sertifikāta informāciju var notikt, izmantojot papīra dokumentus vai drošu elektronisko datu pārsūtīšanas metodi, kura sniedz līdzvērtīgu sertifikācijas garantiju. Eksportētāja Puse var izvēlēties nodrošināt elektronisku oficiālo sertifikāciju, ja importētāja Puse ir atzinusi, ka tiek nodrošinātas līdzvērtīgas drošības garantijas, tostarp elektroniska paraksta un pretizvairīšanās mehānisma izmantošana. Importētājas Puses piekrišanu ekskluzīvai elektroniskās sertifikācijas izmantošanai var dokumentēt vai nu ar korespondences palīdzību atbilstīgi vienam no šīs nodaļas pielikumiem, vai ar korespondenci atbilstīgi 5.14. panta 8. punktam.

6. Eiropas Savienība var izvietot savus importa sertifikātus attiecībā uz dzīviem dzīvniekiem un dzīvnieku izcelsmes produktiem no Kanādas, kam ir 5.-E pielikumā minētais līdzvērtības statuss, tirdzniecības kontroles un ekspertu sistēmā (“*TRACES*”).